

# Les ECHOS de CHANTELOUP

Fête de  
la musique

p.13



# Nom des nouvelles rues : au gallo !

## Savez-vous ce que signifient les «ponciaux» en gallo ? les béziers ? la ruée ?...

Le nom de ces lieux-dits de notre commune représente des fleurs et des plantes spontanées de notre campagne : les ponciaux (prononcer « ponciaou ») sont les coquelicots, les béziers des poiriers sauvages et la ruée, une étendue de bruyères et de janiques (janiques = ajoncs !).

Pour rester dans cet esprit, et pour baptiser les 3 nouvelles rues du bourg (lotissement privé des Cruaux), le choix s'est porté sur des noms traditionnels de fleurs de nos paysages.

Il y aura ainsi : la rue des Craquenelles, la rue des Janottes et la rue des Cressonnettes.

**Craquenelle** : nom commun Epervière, latin *Hieracium vulgatum*.

Annuelle spontanée dans les terrains caillouteux de la famille des Asteracées, appréciée des enfants pour faire des bouquets des champs.

**Janotte** : de l'ancien viking *Jordnøtt* : noix de terre, latin *Conopodium majus*.

Vivace de clairières dont la racine forme un petit bulbe comestible au goût de noisette.

De la même famille que le cerfeuil et... la cigüe : n'allez pas goûter n'importe quoi dans les sous-bois sous prétexte que ça ressemble à du cerfeuil !

**Cressonnette** : nom commun Cardamine des prés, latin *Cardamine pratensis*.

Vivace de terrains profonds et humides. Comestibles, ses feuilles ont un petit goût de cresson. Plante abondante aux Cruaux. De la famille de l'aubriète et des choux.

Réflexion menée au sein du conseil municipal par les membres des commissions communication et voirie.



Janotte



Craquenelle



Cressonnette

## Edito



Après une année de travail, chacun, je le souhaite, va pouvoir prendre un peu de repos, que ce soient les enfants, les adultes et en particulier les bénévoles des associations qui se sont dépensés sans compter pour animer tournois, fêtes et spectacles ces deux derniers mois. Je souhaite aussi que nous portions une attention particulière à nos aînés pour que été ne rime pas avec isolé.

Pendant cette période de congés, les membres du conseil municipal se relayeront pour suivre avec les employés municipaux, les chantiers qui de-

ront être terminés pour la rentrée, à savoir :

- le remplacement des portes et des fenêtres des bâtiments de l'école maternelle,
- l'effacement des réseaux électrique et téléphonique et la pose des nouveaux éclairages publics,
- le curage des lagunes.

A toutes et à tous,  
je vous souhaite de bonnes vacances.

Patrick Thélohan, Maire

## Action des commissions

### Rénovation du logo communal

La commission communication a fait un bilan de la concertation lancée dans les Echos de Chanteloup n° 90. Merci à toutes les personnes qui ont exprimé leur avis, leurs idées, quelquefois leurs doutes. Nous avons reçu 37 réponses, individuelles ou familiales (taux de retour supérieur à 6% du nombre de bulletins distribués). Toutes les esquisses comportaient un loup, mais une très forte majorité s'est dégagée pour le projet qui l'associait au clocher, symbole de la notion d'une même commune. 3 personnes auraient préféré garder l'ancien logo.

Depuis, le graphisme a évolué avec l'avis de professionnels de la communication et par un travail collégial de plusieurs conseillers municipaux : le clocher ne devra ressembler qu'à celui de Chanteloup, et le loup devra être sympathique.

Par ailleurs, la question nous a

été posée du coût de ce nouveau logo : ce changement n'entraîne pas de surcoût pour le budget. Nous n'avons pas pris de prestataire pour ce logo, mais avons reçu l'aide de bénévoles que nous remercions ici, et les supports imprimés avec l'ancien logo (papier à entête, ...) seront utilisés jusqu'à épuisement des stocks.

### Des nouvelles de la cantine

Suite à la demande des parents d'élèves d'améliorer le temps d'attente des maternelles après leur repas, les employés de la cantine et la municipalité ont proposé une nouvelle organisation. Elle a été mise en place à la rentrée des vacances de printemps et donne pleinement satisfaction.

D'une part, Les parents d'élèves ont souligné l'environnement bruyant à l'intérieur de la cantine et d'autre part la municipalité doit gérer les nouveaux effectifs

à la rentrée scolaire prochaine. Esteban Dormeau, a travaillé sur le sujet avec les fournisseurs pour proposer un mobilier et un aménagement des lieux mieux adaptés. La commande de tables anti bruits et de bancs est passée et l'installation sera faite pour la rentrée de septembre 2009.

### Des nouvelles des associations

Dans le cadre du contrat d'objectif, une table ronde a été organisée le 2 juin avec les associations et le cabinet de conseil pour connaître leurs besoins des 5 prochaines années.

### Des nouvelles du collège

L'Assemblée générale du Conseil Général a eu lieu du 24 juin au 26 juin mais malheureusement ce sujet n'a pas été mis à l'ordre du jour. Le choix du site pour le nouveau collège est donc une fois de plus reporté.



## Délibérations du Conseil Municipal

COMPTE-RENDU DU  
CONSEIL DU  
21 AVRIL 2009

◀ 21 :: 04 :: 2009

Présents : 12  
Monsieur Thélohan, Maire  
Mme Détriché, M. Paizée,  
Mme Bourges : Adjoints  
Mme Levacher, M. Mallet,  
M. Dormeau,  
Nicolas, Mmes Langouët,  
Gouzien, Le Dorze (née  
Thébaut), M. Ploteau:  
Conseillers municipaux.

Absents excusés :  
M. Lalande (Total 1).  
Absents : M. Chevalier,  
Renault (Total 2).

Pouvoirs : de M. Lalande  
à M. Thélohan (Total 1).

Nombre de votants : 13

Nombre de conseillers  
en exercice : 15

### ■ Intitulé des rues du lotissement des Cruaux

Les commissions communication et voirie proposent des noms de plantes en gallo car c'est déjà le cas pour de nombreux lieux dits sur Chanteloup. La rue des Craquenelles, à l'est. La rue des Cressonnettes, à l'ouest. La rue des Janottes qui relie les deux autres rues.

Unanimité POUR.

### ■ Dépose de la cabine téléphonique située dans le bourg.

La cabine téléphonique située Rue des Calvaires dans le cadre du service universel n'est plus utilisée. Le démontage est effectué gratuitement, toutefois la réinstallation d'une cabine serait facturée à la commune.

8 pour, 2 contre, 3 abstentions

### ■ Révision simplifiée N°1 du PLU : approbation

Suite aux délibérations du Conseil Municipal du 16 mai 2008 ayant prescrit la révision simplifiée du PLU pour des corrections d'erreurs de classement de terrain, une concertation a eu lieu. Un dossier a été consultable en mairie, aucune remarque n'a été faite. La révision simplifiée du PLU est donc approuvée. Cette délibération sera affichée en mairie et diffusée dans le journal.

Unanimité POUR

### ■ Achat de terrains par la commune, parcelles AB 130 et 132

L'achat de ces 2 parcelles situées derrière la cour de la nou-

velle école permettra à terme la liaison entre l'école élémentaire et l'école maternelle.

Le prix convenu est de 20 € le mètre carré pour une superficie de 407 M<sup>2</sup> soit au total 8 140 € auxquels s'ajoutent les frais relatifs à cet achat.

Pour pouvoir réaliser le chemin, il faudra également acheter 2 autres parcelles appartenant à 2 propriétaires différents.

Unanimité POUR

### ■ Convention assistance technique pour l'assainissement collectif avec la MAGE

La commune possède une station d'épuration de capacité 700 équivalents habitants, fonctionnant par la technique du lagunage, alimentée par un réseau de collecte (linéaire : 4 280 ml), non doté de postes de relèvement. Les ouvrages sont exploités sous le régime de régie municipale. Sous l'effet de l'évolution de la réglementation (loi sur l'eau et les milieux aquatiques du 31/12/2006), le Conseil général est contraint d'adapter son dispositif d'assistance technique existant et propose aux collectivités éligibles une convention formalisant les nouvelles modalités.

Le Département met à disposition contre rémunération forfaitaire (0.30€/habitant DGF ce qui correspond à un coût de 450€ pour 4 ans) un technicien spécialisé, sur la base de 3 jours/an, en charge d'un conseil indépendant. L'objet de la mission est de tirer le meilleur parti des ouvrages en place par des visites ré-

gulières : performances épuratoires, évolutions éventuelles, optimisation de l'exploitation, respect des prescriptions, appui méthodologique.

Le maire propose de signer cette convention.

Unanimité POUR

### ■ Suppression de 2 postes d'adjoints techniques principaux de 2<sup>ème</sup> classe et création de 2 postes d'adjoints techniques principaux de 1<sup>ère</sup> classe à compter du 1<sup>er</sup> mai 2009

Deux agents étant actuellement sur le grade d'adjoints techniques principaux de 2<sup>ème</sup> classe remplissent désormais les conditions pour bénéficier d'un avancement de grade et devenir adjoints techniques principaux de 1<sup>ère</sup> classe. Il est donc proposé de supprimer les postes des grades d'adjoint techniques principaux de 2<sup>ème</sup> classe et de créer deux nouveaux postes d'adjoint techniques principaux de 1<sup>ère</sup> classe afin de pouvoir nommer les agents sur ces postes.

Unanimité POUR

### ■ Questions diverses.

• **Eolien** : lecture du courrier informant de la mise en place d'un comité consultatif pour l'éolien du Petit Fougeray.

- **AVEC** : Sébastien Nicolas fera le lien avec l'AVEC (Association de Veille Economique et Citoyenne) pour la préparation de la réunion du 12 juin.

- **PLU** : Un courrier présentant la révision du PLU du Petit Fouge-

ray est arrivé en mairie  
Un courrier présentant le passage du POS vers le PLU à Brie est arrivé en mairie

- **Voirie** : suite au courrier du maire vers le Conseil Général/ Service des routes de Bain-de-Bretagne, le miroir dégivrant de la Régère et le miroir de Beau Chêne n'ont pas été acceptés. L'aménagement de la sortie du lotissement de Bellevue doit être fait par la société Acanthe. Un éclairage est prévu pour la salle des sports à l'occasion des travaux d'enfouissement électrique.

- **Informatique** : L'informatique de la mairie va être mise à jour avec l'achat d'un serveur, d'un PC portable, du vidéo projecteur et d'un ser-

vice de maintenance.  
Un contrat de maintenance a été signé avec Micro C pour la maintenance du parc informatique de l'école.

- **Contrat d'objectif** : un groupe de travail composé de F. Langouët, B. Mallet, C. Paizée, H. Ploteau, P. Lalande, P. Thélohan est mis en place pour suivre le travail du cabinet de conseil qui vient d'être nommé.

- **Curage des lagunes** : l'étude montre une bonne qualité des boues.

- **Espace jeux** : un groupe de travail composé de S. Bourges, S. Nicolas, C. Gouzien est mis en place pour proposer des jeux dans le lotissement des Chênes une fois qu'il sera communal.

- **Cimetière** : un groupe de travail composé de F. Langouët, B. Mallet, E. Le Dorze est mis en place pour travailler sur l'aménagement du cimetière avec un columbarium.

- **Mare** : Un groupe de travail composé de V. Détriché, E. Le Dorze ; E. Dormeau est mis en place pour travailler sur l'aménagement de la mare.

- **Bâtiments** : des réunions avec les architectes sont prévues pour les travaux de la salle des sports.

## COMPTE-RENDU DU CONSEIL DU 28 MAI 2009

◀ 28 :: 05 :: 2009

Présents :  
P. Thélohan, Maire.

Mmes Détriché,  
Bourges, Mrs Lalande,  
Paizée, Adjointes.

Mmes Langouët,  
Levacher, Thébault,  
Mrs Chevalier, Dormeau,  
Mallet, Nicolas, Ploteau,  
Conseillers.

Absents :  
Mr Renault

Absents excusés :  
Pouvoir de Mme Gouzien à  
Mr Thélohan.

13 conseillers présents,  
14 votants

### ■ Présentation par aquasol de l'opération de curage de lagunes .

Monsieur Brassat de la société Aquasol a présenté les modalités des travaux qui vont être effectués afin de curer les lagunes. Il a rappelé qu'elles n'ont jamais été curées. Il a donné les valeurs quantitatives et qualitatives de l'analyse du gisement. L'épandage devrait s'effectuer à la fin du mois d'août et devrait durer 2 à 3 jours. Deux agriculteurs vont recevoir les boues sur leur terrain. L'ensemble des documents va faire l'objet d'un dépôt auprès des services de l'Etat afin que le dossier soit instruit.

### ■ Précision sur le plan de financement de l'opération « huisseries école publique

### maternelle ».

Ces travaux seront financés pour moitié par le budget communal, l'autre moitié étant financée par la subvention reçue au titre de la dotation globale d'équipement. Ainsi, d'après le devis estimatif fourni par la société RABORY, le montant des travaux s'élèverait à 81 933,00 euros HT soit 97 991,87 euros TTC.

Le conseil municipal adopte ce projet, et son plan de financement à l'unanimité.

### ■ Précision sur le plan de financement de l'opération « vmc école publique maternelle ».

Ces travaux seront financés pour moitié par le budget communal, l'autre moitié étant financée par la subvention reçue au titre de la

dotation globale d'équipement. Ainsi, d'après les devis estimatifs fournis par les sociétés Lustrelec et Bernard & Rihet, le montant des travaux s'élèverait à : 5336,45 euros HT soit 6382,40 euros TTC.

- Société Lustrelec (VMC) d'un montant de 4975,95 euros HT soit 5951,24 euros TTC,  
- Société Bernard & Rihet (couverture) d'un montant de 360,50 euros HT soit 431,16 euros TTC.

### ■ Déclaration d'intention d'aliéner : vente acanthe, lotissement les cruax, lots 16,18 et 31. Vente Nivet /Rami.

Le Conseil Municipal décide à l'unanimité de ne pas exercer son droit de préemption.

# Vie municipale

## Etat civil

### PUBLICATION DE L'ETAT CIVIL

#### NAISSANCE

Léa Le Minter  
née le 22 février 2009

#### MARIAGE

Le 13 juin 2009  
Marquet Guillaume  
et Kerhervé Sonia

## Les Echos de Chanteloup

- Directeur de la publication : Monsieur le Maire
- Responsable du bulletin : Commission Communication
  - Création : Arnaud Vallée
  - Impression : Imprimerie Rondeau

Tirage à 700 exemplaires "Les Echos de Chanteloup" est imprimé sur papier recyclé.

Vous pouvez nous écrire et nous envoyer vos articles et photos par internet à l'adresse suivante : [echos.chanteloup@yahoo.fr](mailto:echos.chanteloup@yahoo.fr)

### Echos de Chanteloup N°93

Sortie prévue le 26 octobre  
Les articles sont à déposer pour le 5 octobre.



### ■ Engagement de subvention pour la bibliothèque municipale

Le conseil municipal s'engage pour l'année 2009 pour l'acquisition de livres et revues pour un montant annuel de 4620 €.

Délibération adoptée à l'unanimité.

### ■ Présentation du diagnostic amiante pour les bâtiments communaux

Le diagnostic amiante devra être réalisé avant les travaux dans la salle des sports et sera étendu à d'autres bâtiments communaux : mairie, cantine, école maternelle, atelier communal, ancienne garderie.

Plusieurs devis ont été étudiés, la société ABSODIAG est proposée pour réaliser ce diagnostic pour un coût de ce de 990 € TTC auquel s'ajoute 80 € TTC par prélèvement.

Unanimité.

### ■ Maitrise d'œuvre salle des sports : choix de l'entreprise retenue :

Monsieur Lalande, adjoint, rappelle qu'une annonce est parue dans le journal « Ouest France » afin de faire appel à la concurrence. La date limite du dépôt des offres ayant été fixée au 3 avril 2009. La commission appel d'offres a, ce même jour procédé à l'ouverture des plis et la commission bâtiments a ensuite étudié les différentes propositions. Des critères de prix, de référence, et de moyens ont été étudiés.

Trois sociétés ont été auditionnées le 24 avril 2009.

Un classement des offres a été établi, tenant compte des critères mentionnés dans le règlement de la consultation.

Après délibération, le conseil municipal décide à l'unanimité de retenir le cabinet LOUVEL pour un montant de 10 530 € HT.

### ■ Huisseries Ecole publique maternelle : choix de l'entreprise retenue :

L'appel à concurrence a été pratiqué comme indiqué ci-dessus. Après en avoir délibéré et au vu

du rapport d'analyse des offres, le conseil municipal décide de retenir la société JSL pour un montant de 84 085 €.

13 voix pour et 1 abstention.

### ■ Etude diagnostique réseau assainissement : choix du bureau d'études.

L'appel à concurrence a été pratiqué comme indiqué ci-dessus. L'étude comprendra une tranche ferme d'une durée approximative de 8 mois (pour un montant de 12 810 € HT), et une tranche conditionnelle d'une durée approximative de 2 mois (pour un montant de 6 950 € HT) soit un total de 19 760€ HT.

Le conseil municipal décide à l'unanimité de retenir le bureau d'étude BPR Saunier.

## RÉORGANISATION DU CLASSEMENT À LA MAIRIE

Une réorganisation du classement à la mairie est en cours.

Ce travail reçoit le soutien d'Aziliz Gaumé, qui est en stage à la Mairie de Chanteloup.

Aziliz Gaumé, stagiaire



## Mairie



Permanence de Mr Le Maire et des adjoints sur rendez-vous.

### Heures d'ouverture

Mardi	10h - 12h	14h - 17h
Mercredi	Fermée	14h - 17h
Jeudi	10h - 12h	14h - 17h
Vendredi	Fermée	14h - 17h
Samedi	9h - 12h	Fermée

Sauf en juillet et août fermée le samedi

Tél. : 02 99 44 03 36

Fax : 02 99 44 02 15

Mail : mairie.chanteloup35@orange.fr

Web : www.chanteloup35.fr

## Ecole



### Heures d'ouverture

Lundi	9h - 12h	13h30 - 16h30
Mardi	9h - 12h	13h30 - 16h30
Jeudi	9h - 12h	13h30 - 16h30
Vendredi	9h - 12h	13h30 - 16h30

Tél. : 02 99 44 11 25

Mail : ecole.0350168t@ac-rennes.fr

Tél. maternelle : 02 99 44 03 44

## Restaurant scolaire



Tél. : 02 99 44 06 47

Menus : consultables sur [www.chanteloup35.fr](http://www.chanteloup35.fr)

Inscription : à la journée ou absence, prévenir avant 9h30.

## Garderie



### Heures d'ouverture

Lundi	7h - 9h	16h30 - 19h
Mardi	7h - 9h	16h30 - 19h
Jeudi	7h - 9h	16h30 - 19h
Vendredi	7h - 9h	16h30 - 19h

Tél. : 02 99 44 07 39

## Bibliothèque



### Heures d'ouverture

Mardi	9h - 12h	13h30 - 17h
Mercredi	Fermée	16h30 - 18h30
Jeudi	Fermée	13h30 - 16h30
Vendredi	Fermée	16h30 - 18h30
Samedi	11h - 12h	Fermée

Tél. : 02 99 44 02 41

## Salle multifonctions



Tarifs : renseignements mairie

### Location journée 9h à 9h ou demi-journée

Petite salle (30 places)
Moyenne salle (50 places)
Grande salle (300 places)
Cuisine

# En bref

## Demande de passeport

A compter du 28 juin, dans le cadre de la mise en place du passeport biométrique, les demandes de passeport ne s'effectueront plus en mairie de Chanteloup, mais dans 23 mairies d'Ille-et-Vilaine, désignées par la préfecture. Le demandeur pourra déposer son dossier et récupérer son passeport dans la commune de son choix parmi celles-ci. La liste de ces communes sera consultable courant mai en mairie de Chanteloup.

## Assistante maternelle

Toutes les informations relatives à l'emploi d'une assistante maternelle. Permanence téléphonique du service au 02.99.53.97.85, du lundi au vendredi de 9h15 à 12h15. Liste des assistantes maternelles agréées sur le site du Conseil Général et de la CAF

[www.assistantsmaternels35.fr](http://www.assistantsmaternels35.fr)

## Assistante sociale

L'assistante sociale assure ses permanences en Mairie de Chanteloup le 4<sup>ème</sup> mardi de chaque mois de 14h à 16h uniquement sur rendez-vous. En dehors des horaires de permanence en mairie, l'assistante sociale reçoit au CDAS de Bain-de-Bretagne sur rendez-vous.

Les rendez-vous sont à prendre auprès du CDAS de Bain-de-Bretagne. Tél. : 02 99 44 83 00

## A.D.M.R.

Canton du Sel-de-Bretagne  
**L'association du service à domicile**

L'ADMR apporte aide et soutien dans la vie quotidienne aux familles, que ce soit par des interventions à domicile (entretien du logement, préparation des repas, garde d'enfants, aide à la toilette, ...), par des activités de la vie sociale (promenades, sorties, ...) ou par des actions de santé (centres de santé, services de soins infirmiers à domicile).

### Contact

Pour la commune de Chanteloup, la personne à contacter est Madame Solange Rubeillon, Tél. 02 99 44 14 18.

# Vie de la commune

## Ecole publique

Lucie Aubrac

Nous nous retrouverons le jeudi 3 septembre 2009 à 9h pour débiter une nouvelle année scolaire.

En attendant, bonnes vacances à tous...

**RAPPEL** : il est possible d'inscrire à l'école des enfants nés en 2007.

Pour l'équipe enseignante,  
le directeur Michel Marchand



Pour tous  
renseignements

02 99 44 11 25  
ecole.0350168t@ac-rennes.fr

### CALENDRIER DES VACANCES SCOLAIRES 2009/2010

RENTREE	Jeudi 3 septembre 2009
TOUSSAINT	Du vendredi 23 octobre 2009 au jeudi 5 novembre 2009
NOËL	Du vendredi 18 décembre 2009 au lundi 4 janvier 2010
HIVER	Du vendredi 12 février 2010 au lundi 1er mars 2010
PRINTEMPS	Du vendredi 9 avril 2010 au lundi 26 avril 2010
ASCENSION	Classe le mercredi 12 mai et pont le vendredi 14 mai
ÉTÉ FIN DES CLASSES	Vendredi 2 juillet 2010

## RAPPEL SUR LES MODALITÉS D'INSCRIPTIONS/ADMISSIONS À L'ÉCOLE

Tout enfant de trois ans sera accueilli à l'école maternelle. Tous les enfants ayant six ans révolus au 31 décembre de l'année en cours seront accueillis à l'école élémentaire.

L'accueil des enfants âgés de deux ans au jour de la rentrée scolaire est permis dans la limite des places disponibles.

Depuis, le 18 mars 2009, conformément à la demande de l'inspection académique, l'inscription se fait en mairie muni des documents suivants :

- Livret de famille
- Justificatif du droit de garde en cas de séparation des parents
- Justificatif de domicile

- Carnet de santé
- Certificat de radiation pour les enfants déjà scolarisés dans une autre école en 2008-2009

L'admission est ensuite enregistrée par le directeur de l'école sur présentation du livret de famille, du carnet de santé et du certificat d'inscription délivré par le maire.

L'application informatique « base élèves 1<sup>er</sup> degré » est utilisée, la mairie et l'école y entrent les données à caractère personnel relatif au pilotage et à la gestion des élèves de l'enseignement du premier degré. Conformément aux articles 39 et 40 de la loi Informatiques et

Libertés, « tout parent dispose d'un droit d'accès et de modification sur les données qui concernent son enfant ». Ainsi, à chaque rentrée, les familles reçoivent la fiche de renseignement concernant leur(s) enfant(s), afin d'en vérifier l'exactitude et de la corriger si nécessaire.

Depuis, la mise en place de ce nouveau dispositif, la mairie a d'ores et déjà inscrits 22 enfants et l'école a admis 31 enfants. Nous rappelons donc aux parents, qui ne l'auraient pas encore fait, qu'ils doivent se présenter en mairie pour régulariser l'inscription de leur enfant.

## LE « CLIC DES QUATRE RIVIÈRES »

SERVICE À DESTINATION DES PERSONNES ÂGÉES, DES PERSONNES EN SITUATION DE HANDICAP ET DE LEUR ENTOURAGE

Le CLIC des Quatre Rivières est un service gratuit destiné aux personnes âgées, aux personnes en situation de handicap (antenne de la Maison Départementale des Personnes Handicapées) et à leur entourage. Il couvre les cantons de Guichen, Bain-de-Bretagne, Le Sel-de-Bretagne et Maure-de-Bretagne.

Le CLIC est un lieu d'accueil, d'écoute, de conseil, d'information et d'orientation dans divers domaines de la vie quotidienne

tels que le soutien à domicile (aide ménagère, portage de repas...), l'hébergement en structure, les aides financières, le transport, les loisirs...

Le CLIC vous accompagne dans vos démarches administratives, la constitution de dossiers (Allocation Personnalisée d'Autonomie, Prestation de Compensation du Handicap, Allocation Adulte Handicapé...).

Basé sur Guichen au 22 Rue du Commandant Charcot (dans les

locaux du Service de Soins Infirmiers à Domicile « Autonomie Services »), le CLIC propose également des permanences sur les autres cantons – sur RDV :

- Mardi : Mairie du Sel de Bretagne de 9h30 à 12h00
- Mercredi : Communauté de Communes du Pays de Maure de Bretagne de 9h30 à 12h00
- Jeudi : Communauté de Communes de Moyenne Vilaine et du Semnon de 9h30 à 12h00

### Pour tous renseignements

Milène DELAMAIRE,  
Coordinatrice du  
CLIC, par téléphone au  
02 99 52 01 59 ou par mail :  
clic.4rivieres@gmail.com

## (CCSS)

### CENTRE DE COORDINATION SANITAIRE ET SOCIALE

La commune de Vern s/Seiche a été désignée comme siège du Centre de Coordination Sanitaire et social (CCSS) qui regroupe les communes de Bourgarré, Corps-Nuds, Chanteloup, Saint-Armel et Vern s/Seiche, en cas de crises sanitaires majeures telles qu'une pandémie grippale. Ce Centre de Coordination permettra d'organiser la prise en charge des soins et des aides à domicile, la vaccination, la distribution de certains médicaments pour tous les habitants du secteur avec l'intervention des professionnels de santé, paramédicaux, et les acteurs sociaux appartenant à ce secteur. Un groupe de travail sera prochainement constitué afin de participer à l'organisation de ce CCSS et établir les différents scénarios d'intervention de ces professionnels

## MODE D'EMPLOIS ASSOCIATION INTERMÉDIAIRE

**Mode d'Emplois favorise le retour à la vie économique des demandeurs d'emploi en leur procurant des contrats de mise à disposition chez les particuliers, en entreprise, ou encore dans les collectivités locales.**

• **Pour les particuliers**, l'association met à disposition du personnel qualifié pour effectuer certains travaux quotidiens à moindre coût : (Travaux de ménage, couture, repassage, garde d'enfants, aide aux devoirs, travaux de jardinage, petits travaux de bâtiments, manutention, déménagement)

Avantages : déductions d'impôts (50 % de la somme facturée est déductible de vos impôts)

• **Pour les commerçants**, les artisans et les entreprises (Professions libérales –

Associations - Collectivités locales – Agriculteurs) ils peuvent eux aussi faire appel à MODE D'EMPLOIS, lors d'un surcroît de travail, d'un remplacement temporaire de personnel ou pour des travaux saisonniers

L'association prend en charge toutes les formalités. (Contrats, déclarations aux organismes sociaux, factures des prestations, bulletins de salaires)

Les demandeurs d'emploi peuvent s'inscrire, sans rendez-vous tous les matins de 9h à 12h au 17 rue de l'Hôtel de Ville Bain de Bretagne.

17, rue de l'hôtel de ville à bain de bretagne.  
02.99.43.80.22.)

Horaires : tous les jours  
de 9h à 17h

## **GASC** GROUPEMENT DES ASSOCIATIONS SPORTIVES ET CULTURELLES

### Anniversaire du GASC

Comme nous vous l'avions annoncé le GASC va avoir 30 ans en 2009!

Une soirée d'anniversaire a été organisée. Cette soirée se déroulera le samedi 05 septembre 2009 à partir de 18H30. Elle se déroulera à la salle multi-fonctions.

Apéritif, cochon grillé, fromage, salade, pâtisserie seront servis avant la soirée dansante d'anniversaire...

Alors n'hésitez pas, inscrivez-vous avant le 31 juillet 2009 ...Et regroupez vos inscriptions si vous désirez dîner en groupe, cela facilitera la réalisation du plan de table. Merci de votre compréhension .

Bulletins d'inscription disponibles dans les commerces de CHANTELOUP et à remettre accompagné de votre règlement au PetitLoup'Bar,

à Mr Jean-Yves SAULNIER, à Mr MONREAL ou au responsable de votre association qui transmettra.

Pendant cette journée du 05 septembre 2009 se déroulera aussi le traditionnel FORUM des Associations 2009 de 10h00 à 16h00. Pendant cette journée du forum 2009 et dans le cadre des 30 ans du GASC, nous vous proposerons une tombola avec de nombreux lots ...[1 billet pour 1€, 3 billets pour 2€]

#### **POUR RAPPEL**

Avec la belle saison d'été que nous vivons, c'est le moment pour réaliser de belles fêtes de famille ou entre amis. Pour cela, le GASC loue aux particuliers du matériel

(tables, chaises, bancs, barbecue) à un prix très raisonnable. Comme la demande va grandissant, il est préférable de réserver à l'avance, en nous contactant au 02.99.42.41.50. ou au 06.83.71.50.73 (Mr Jean-Yves SAULNIER Président du GASC ).

Pour finir , le GASC vous souhaite à toutes et à tous de très bonne vacances et vous attend nombreuses et nombreux sur le Forum des associations 2009 ainsi qu'à la soirée d'anniversaire de ce 5 septembre prochain.

A bientôt.

<b>AOÛT 2009</b>				
Samedi 1 <sup>er</sup>		<b>PALETS</b>	Concours du club	Terrain ou salle des Sports
Dimanche 2		<b>PALETS</b>	Concours du club	Terrain ou salle des Sports
Mardi 25	14h	<b>C. DES FÊTES</b>	Thé dansant : Jérôme Robert	Salle multi-fonctions
<b>SEPTEMBRE 2009</b>				
Samedi 5	10h	<b>GASC</b>	Forum des Associations 2009	Salle des sports
Samedi 5	19h	<b>GASC</b>	Repas anniversaire : 30 ans du GASC	Salle multifonctions
Courant Sept.		<b>VOLLEY</b>	Tournoi de début de saison	Salle des sports
<b>OCTOBRE 2009</b>				
18 Octobre		<b>PALETS</b>	Concours du club	Salle des Sports
Courant Oct.		<b>GYM</b>	Pot de début de saison	Salle multifonctions
<b>NOVEMBRE 2009</b>				
Courant Nov.		<b>CAMPAGN'ART</b>	11 <sup>ème</sup> Scènes au logis repas avec spectacle	Salle multi-fonctions
<b>DÉCEMBRE 2009</b>				
4 décembre		<b>PALETS</b>	Repas des adhérents	Salle multi-fonctions
12/13 décembre		<b>APE</b>	Fête de Noël	Salle multi-fonctions

# APE

## Association des Parents d'Elèves

L'année scolaire est terminée et cette année encore, l'activité de l'APE a été riche : avec un bureau renouvelé et l'apport de parents volontaires, nous avons eu à cœur de vous proposer les rendez-vous habituels (fête de Noël, carnaval) qui restent des moments appréciés des petits et des grands et qui se déroulent toujours dans la plus grande convivialité.

Au moment de la rédaction de cet article, la fête d'été qui avait pour thème cette année « la ferme » n'a pas encore eu lieu. Nous nous serons retrouvés nombreux pour participer aux différentes activités et jeux proposés sur les stands, approcher des animaux de ferme, partager un moment de détente autour d'une traditionnelle « galette saucisse » pendant que les enfants auront assisté à la projection d'un film en plein air.

L'action de l'APE ne se résume pas seulement à organiser ces manifes-

tations phares mais à être force de propositions et d'initiatives sur divers sujets : nous contribuons ainsi à l'amélioration du bien-être de nos enfants lors de leur déjeuner par nos propositions au sein de la commission « cantine », nous avons mis en place, depuis début juin, la première ligne de pédibus : à ce jour, environ 15 enfants se retrouvent au fil de la ligne bleue (départ : les Cruaux) les mardis et jeudis matins. Une seconde ligne est à l'étude pour la prochaine rentrée, nous avons réalisé une enquête auprès des parents d'élèves sur les horaires de l'école. Une commission tripartite devrait être créée pour en étudier les résultats. Nous vous informons de la suite de ce dossier.

Nous restons aussi très vigilants sur d'autres dossiers qui nous tiennent à cœur de mener à terme :

- la sécurité aux abords de l'école,
- les conditions de sieste des tout petits,
- l'utilisation de produits d'origine

biologique dans la préparation des repas à la cantine,

- le choix d'implantation d'un collège au sud de Rennes et auquel Chanteloup doit être rattaché.

**Dans l'attente de vous retrouver à la rentrée pour notre assemblée générale, nous vous souhaitons de très bonnes vacances ensoleillées.**

Vous pouvez nous contacter par les boîtes aux lettres APE situées aux entrées de l'école et de la garderie ou par téléphone :

Laurence Paillou  
02 99 47 01 05

Dominique Fauchoux :  
02 99 44 10 36



# Vie des associations

## Comité des fêtes



### Fête de la musique à Chanteloup

Sous un très beau soleil, Chanteloup a vibré au son de la musique le samedi 20 juin.

La journée a débuté, en début d'après midi, par une scène ouverte. Le comité des fêtes avait mis à disposition une batterie et un synthétiseur pour accueillir les musiciens et chanteurs amateurs de chanteloup. Même si l'affluence n'était pas au rendez vous, nous avons eu la joie d'écouter plusieurs groupes et chanteurs de Chanteloup avec des styles de musique, d'instrument et de chanteurs très variés.

Le soir, à partir de 19h30, 3 groupes se sont produits, sur la scène prêtée par la société GEFCO (remorque camion) et la remorque tracteur prêtée par la CUMA. D'abord, durant une heure, le groupe Undertime de Liffré (4 jeunes de 14 à 17 ans), nous a interprété des morceaux des années 80, 90 ainsi que certaines de leurs compositions. Ensuite, ont suivi les nez rouges, groupe également de Liffré. Ils ont attiré de plus en plus de public en nous interprétant des chansons françaises actuelles et des années 80. Enfin, la

soirée s'est poursuivie avec le groupe rennais Cornelius Goodsmith qui nous a ravis par ses reprises de chansons tirées du répertoire Anglais et Américains des années 90.

Dans la convivialité canteloupéenne, ces 16 musiciens se sont tous retrouvés sur scène pour un bœuf de plus d'une heure. A cette occasion, un saxophoniste les a accompagnés.

Même si nous regrettons un peu la faible participation à cet événement populaire, les acteurs et spectateurs présents ont été enchanté de cette deuxième édition de la fête de la musique.

**Nous espérons donc pouvoir vous proposer l'année prochaine un aussi beau plateau et vous voir nombreux.**

Pour le comité des fêtes,  
L'organisateur de la fête de la musique, Jérôme Bourges



# Campagn'art



## Chante avec les loups

L'année de Campagn'art s'est terminée avec « Chante avec les loups ». Le soleil était au rendez-vous en début d'après midi et le public, plus nombreux que les années précédentes a pu découvrir la sélection de ce cru 2009 : Le groupe

bulatoire où il a enflammé les petits et les grands qui arrivaient sous une pluie d'orage battante. La soirée s'est agréablement continuée autour du chaleureux groupe de folk américain « General Store ».

## 10 ans !

Chante avec les loups a été pour Campagn'art l'occasion de fêter les 10 ans de l'association.

Pour nous tous c'était une date importante car elle est le gage d'un intérêt du public pour nos manifestations. Ça a été l'occasion de faire une rétrospective de cette décennie,

## La Troupinette

La « Troupinette », issue de l'atelier théâtre, mène un bon petit bonhomme de chemin. Elle a donné « les sept jours de Simon Labrosse ou sa vie si ça vous intéresse » au festival de l'ADEC 56 à Josselin, où elle a rencontré un grand succès, pour ensuite aller au festival « Vagabondages » de Servon-sur-Vilaine. Elle a su conquérir les programmeurs de Goven et de Retiers, ainsi que ceux du festival de Séné dans le Morbihan pour la saison prochaine...

## En préparation...

L'autre troupe de Campagn'art prépare « L'officier de la garde » et présentera cette pièce de Ferenc Molnár en octobre. On y retrouvera une partie de la troupe du « Colonel Oiseau ».



La beuglante

« IZVAN » nous a transporté dans les steppes bulgares, « Salut la puce » a interprété des chansons polyphoniques avec un réel plaisir partagé avec le public, le Gospel de « Un chœur, une voix » avait naturellement trouvé sa place dans l'église, tandis que sous le préau de la nouvelle école « La beuglante » enthousiasmait les groupes les uns après les autres. Le blues de « Hale Bopp » s'est réfugié dans le déam-

à travers des photos, des affiches, une frise de plusieurs dizaines de mètres où figurait le nom des plus de 200 spectacles qui se sont produits au cours de ces 10 ans.

Nous apprécions l'intérêt que marque Gilbert Ménard, Conseiller Général du canton, en honorant très régulièrement de sa présence les manifestations de Campagn'art...

Vous savez maintenant que Campagn'art souhaite créer un Groupe vocal à la rentrée. Les répétitions auraient lieu deux fois par semaine. Vous pouvez prendre de plus amples renseignements en téléphonant au 02 99 57 75 60 ou par mail à [campagn-art@aliceadsl.fr](mailto:campagn-art@aliceadsl.fr).

**Toute l'équipe de  
Campagn'art vous  
souhaite de bonnes vacances.**

A la rentrée prochaine !

## Club de l'amitié

### VERS LA CÔTE D'AZUR «SAINTE MAXIME»

Vendredi 15 mai au 22 mai, les aînés ruraux du Sel de Bretagne, ont choisis la côte d'Azur, pour leur voyage de printemps. Transfert en autocar gare de Rennes. 8h petit déjeuner. 9h15 départ en TGV direct Marseille, arrivée 15h23. Nous attendait notre chauffeur «Patrick», pour la continuation en autocar de notre voyage, vers la Côte d'Azur «Sainte Maxime». Accueil et installation dans notre village en soirée. Après ce long périple, l'appétit commence à se faire sentir : apéritif de bienvenue en se disant bon séjour à tous. Après une bonne nuit de sommeil, tout le monde était en forme, pour commencer notre découverte de belles choses, c'est vrai dans le golf de St Tropez «ste Maxime est un lieu de séjour idéal.» La douceur de son climat et la beauté de son site, attire de nombreux touristes. Tous les jours nous partions voir des nouveaux sites, sous un soleil radieux

une chaleur agréable. Mercredi se termine notre hébergement. Jeudi retour en autocar en 2 jours. Départ les Gorges du Verdon - Valence. Ces gigantesques falaises et offrent des panoramas vertigineux. Accueil et installation à l'hôtel « à Bourg - les

Valences». Vendredi route du retour vers la Bretagne. Déjeuner dans le coeur de la Bourgogne. Arrivée à Chantepie au restaurant, où un kir nous attendait, suivi d'un succulent dîner pour finir ce voyage agréable pour tous « je pense».

#### Contact

Mme GENDRON  
02 99 44 13 85



### REPAS DE PRINTEMPS

Le mercredi 10 juin, le club de l'amitié et le clubs des aînés de Vern-sur-Seiche sont venus s'unir à notre repas de printemps, tous heureux de se retrouver à salle multifonctions de Chanteloup, chacun prit sa place autour de tables joliment décorées. C'est avec un kir que nous nous sommes souhaités bon appétit. Comme tous les ans, le repas était préparé et servi par la petite auberge, mets savoureux, service impeccable, et cette année, nous avions la sono, gentiment installée par Jean-Louis Fauchoux, ce qui nous a permis de danser, et d'autres ont poussé leur chansonnette. Monsieur le Maire est venu nous dire un mot de bienvenue, et partager le dessert avec nous, et le café. Ainsi se clôtura cette rencontre des séniors, dans la joie, la bonne humeur, de la bonne après-midi passée ensemble.

Club de l'amitié

# Union Sportive

**En cette fin de saison 2008/2009 et en cette fin de juin, les compétitions et les entraînements sont maintenant terminés. Toutes les sportives et les sportifs de l'USC aspirent avec ces beaux jours à du repos bien mérité. Le soleil de ce mois de juin est propice à la farniente, nous appelle à pratiquer d'autres activités de loisirs pour nous ressourcer et nous changer les idées.**

## Remerciement

Comme tous les ans, nous voudrions (membres du bureau de l'USC) vivement remercier tous les responsables des sections, tous les membres des sections, tous les dirigeants et entraîneurs, vous tous, mesdames et messieurs les bénévoles, jeunes et moins jeunes, qui avez contribué à la bonne marche des rencontres, des entraînements et aux tournois respectifs de chaque section et à la vie de l'US. Nous n'oublierons pas les sponsors que chaque section a su solliciter et qui nous ont permis encore d'assurer ensemble cette année de belles activités tout au long de l'année. L'US CHANTELOUP, comme les années passées, a réalisée cette saison de beaux tournois, bien sympathiques et riches en lots. Bravo encore à tous.

## Départ

Enfin, nous remercierons tout particulièrement NADIA, notre secrétaire préférée, qui quittera cet été notre commune et de ce fait le bureau de l'US. Nous tenons vraiment à souligner sa gentillesse, sa bonne humeur, son sourire et son travail au sein

de notre association durant ces années. Ce n'est pas sans pincement au cœur que nous vous souhaitons plein de bonheur, à toi et ta famille. Encore merci Nadia et à très bientôt.

Comme nous l'évoquions dans notre article du mois d'avril dernier, plusieurs réalisations ont eu lieu cette année au niveau matériel en commun avec la Mairie. Ceci a permis à certaines de nos sections de se développer et de mieux assurer leur activité.

Pour continuer en ce sens, l'US a établi cette saison, une liste unique de réalisations à prioriser. (Objectif 2008/2009). Cette liste sera revue lors de l'assemblée générale de l'USC le 4 juillet prochain et permettra de mieux organiser ses doléances et d'assurer sa bonne participation à la vie de notre commune.

Comme vous pouvez toujours le voir, semaine après semaine, mois après mois, l'engagement de chacun continue de créer de la vie et du bien être sportif pour tous.

## Assemblée générale

A l'heure où nous écrivons ces lignes, toutes les assemblées générales des différentes sections de l'USC n'ont pas encore eu lieu. Cependant plusieurs d'entre elles se sont déroulées et leurs nouveaux responsables ainsi que les membres du bureau de l'USC, vous invite à nous rejoindre le **samedi 5 Septembre à la salle des Sports de CHANTELOUP de 10h à 16h pour le Forum des Associations 2009.**

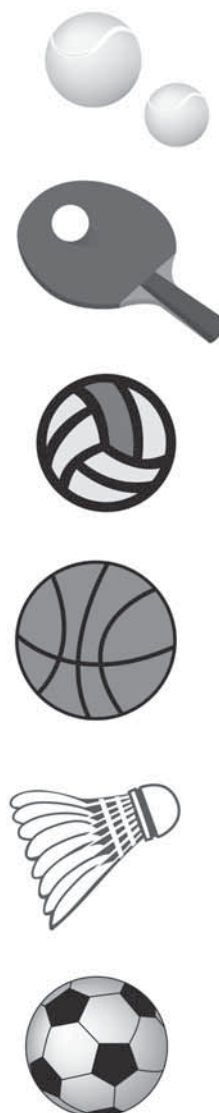
Venez rencontrer les responsables et les membres enthousias-

tes des différentes sections de notre association. Ils sont déjà prêts à vous donner conseils, informations et à prendre vos futures inscriptions.

Nous vous invitons aussi à participer à l'anniversaire du GASC ce même 5 septembre après le forum 2009.

**En attendant, le bureau de l'USC vous souhaite de bonnes vacances à toutes et à tous. A très bientôt.**

Le Bureau





## Basket-Ball

### FIN DE SAISON

Félicitations à tous les joueurs et les joueuses avec une mention particulière pour la très belle saison des minimes filles et garçons mais aussi des benjamines et poussines. Une très grande cohésion dans les équipes et de très jolis souvenirs de matches dans la tête. Ces résultats ont même permis à l'équipe minime filles de participer au tournoi international de Chantepie fin mai. Une première pour Chanteloup. Elles ont terminé 7<sup>ème</sup> sur 9 !

#### CLASSEMENT

Mini-Poussins(e)s : 6<sup>ème</sup>  
 Poussins : 6<sup>ème</sup>  
 Poussines : 3<sup>ème</sup>  
 Benjamines 1 : 2<sup>nde</sup>  
 Benjamines 2 : 3<sup>ème</sup>  
 Minimes Filles : 1<sup>ère</sup>  
 Minimes Garçons : 1<sup>er</sup>  
 Cadettes : 6<sup>ème</sup>

Seniors Détente Mixte : inclassable mais toujours d'une efficacité redoutable ...

### TOURNOI DECHANTELOUP

A nouveau, un joli succès pour le tournoi de basket de Chanteloup des 5, 6 et 7 juin avec 51 équipes. Bon résultat pour les poussines, benjamines et minimes. Très bonne ambiance notamment autour de la traditionnelle paëlla du vendredi soir et le samedi après-midi avec un très joli plateau avec 16 équipes et une finale particulière puisque plus de 200 personnes ont encouragé les benjamines de Chanteloup qui se sont inclinées à la dernière seconde d'un petit point. C'est l'art d'être fair play ! La pluie a un peu gâché le dimanche, empêchant de jouer les matches à l'extérieur, mais ils se sont tout de même déroulés dans la bonne humeur.

### TOURNOI DECHANTELOUP



#### EQUIPE MINI-POUSSINS MIXTE

De bas en haut et de gauche à droite  
 Rosalie – Astrid – Agathe – Maud  
 Jérémie – Eloïse – Chloë – Guilhem – Simon  
 Nicolas (arbitre) – Tortue (Coach)  
 Manque Lisa

	1er	2nd	3ème
Senior Détente	Derval	St Jacques	Bain de Bretagne
Mini-Poussin(e)	Chartres de Bretagne	Bourgbarré	Crevin
Benjamine	Bain de Bretagne	Chanteloup	Chateaugiron et St Jacques
Benjamin	Janzé 1	Chateaugiron	Janzé 2
Poussin	Rennes ASCR	Pont-Péan	Bourgbarré
Poussine	Chanteloup	Orgères-St Erblon	
Minimes	Chantepie	Derval	Chanteloup



## INSCRIPTIONS POUR LA SAISON A VENIR

Les inscriptions pour la prochaine saison sportive seront prises lors du Forum des Associations le samedi 5 septembre de 10h à 16h, à la salle de sports de Chanteloup.

Les entrainements ont lieu en semaine (en fonction des catégories) le lundi soir, le mardi fin d'après midi ou le mercredi après-midi. Les matches se déroulent le samedi. Les premiers matches de championnat recommenceront le samedi 27 septembre (sauf mini en novembre) mais les licences devront être faites pour début septembre.

**Renseignements au 02 99 44 12 79 ou 02 99 44 ou par mail : chanteloupbasket@laposte.net**

## REUNION DE RENTREE :

Une réunion de rentrée couplée à une assemblée générale exceptionnelle aura lieu le **samedi 12 septembre à 10h** à la salle multifonctions.

### La section basket-ball propose du basket à partir de 7 ans

#### Atelier Basket

Enfants nés en 2003

#### Mini Poussin (e)

Enfants nés en 2002- 2001

#### Poussin (e)

Enfants nés en 200 - 1999

#### Benjamin (es)

Enfants nés en 1998 - 1997

#### Minimes

Enfants nés en 1996 - 1995

#### Cadet (tes)

1994-1993-1992

#### Senior mixte (détente)

Adultes



### EQUIPE BENJAMINE

ayant fini 2nde du Tournoi de Chanteloup  
De bas en haut et de gauche à droite  
Morgann – Oriane – Tess – Anka  
Honorine – Tiphaine – Lucie – Anaëlle  
(manque Laurine)

### EQUIPE MINIMES FILLES LORS DU TOURNOI INTERNATIONAL DE CHANTEPIE

De gauche à droite  
Claire – Lucie – Agathe – Océane  
Emilie – Marlène  
Coach David et Etienne.  
Manquait Anais et Léa.



Nous souhaitons à tous de très bonnes vacances d'été



TOURNOI DE CHANTEPIE

# Vie des associations



## Yoga

Le lancement de la section YOGA est maintenant réalisé. Les cours se termineront le jeudi 9 juillet prochain. Huit personnes ont adhéré pour ce premier semestre. Les cours assurés par Josiane BELNA ont été très appréciés par les participants. Toutes et tous souhaitent reprendre au plus vite en septembre.

Une ambiance harmonieuse et chaleureuse est ressortie de ce

premier semestre et de cette première assemblée de fin de saison 2008/2009.

### Forum

Pour assurer cette première saison complète (40 cours sur 2009/2010), Les responsables de la section YOGA vous invite à venir les rencontrer et les rejoindre **le samedi 5 Septembre à la salle des Sports deCHANTELOUP** de

10h à 16h pour le forum des Associations 2009.

Le groupe a besoin de nouveaux adhérents pour se développer et pérenniser son activité.

**La section YOGA vous souhaite de bonnes vacances à toutes et à tous.**

Le Bureau

### Contact

Présidente :  
Brigitte MARTIN  
02.99.44.00.80  
Secrétaire :  
Claudie BOUCHET  
02.99.44.06.19

## Office des sports Cantonal



La saison sportive de l'office arrive à sa fin. Cette année l'école multisports a clôturé son activité par une matinée de la fête du sport le samedi 20 juin à la salle de sport de Chanteloup. Elle avait pour but de faire découvrir un sport aux enfants de 5 à 8 ans et de proposer sa pratique en club. 7 disciplines pratiqués sur le canton étaient présentes, une centaine d'enfants a participé

aux divers ateliers proposés par les bénévoles des clubs représentés. Cette manifestation c'est clôturée par une démonstration de badminton proposé par 4 joueurs de National 1 du club de Guichen Bourg des comptes.

### Vacances

Pour juillet 22 enfants de 12 à 14 ans partent 9 jours au centre nautique « Rêve de Mer » à Plouenour\_Trez. (29) pratiquer surf, Kayak de mer, Tir à l'arc, Char à voile, Power Kite, VTT, Catamaran, Baignades. Tandis que 32 enfants de 8 à 11 ans découvriront la joie du camping et pratiqueront sur 3 jours voiles et piscines à Bain de Bretagne.

### Rentrée 2009

Dès septembre les activités reprendront, avec cette année quelques nouveautés : la pratique de l'escrime pour l'école multisports, une animation de vacances scolaire sur le thème de la découverte du cirque, la mise en place de deux mini-camp pour les 8-11 ans sur le mois de juillet. Voir ci-joint le calendrier de la saison 2009-2010.

### L'office est sur le net

L'association est maintenant sur internet, un espace lui est réservé sur le site de la communauté de commune et sur le site de la commune de Chanteloup.

Rubrique Vie culturelle et sportive pour la commune, rubrique culture et animation pour la communauté de commune. Sur cet espace vous retrouver les coordonnées de vos interlocuteurs, le programme des diverses activités proposées. Vous pouvez télécharger les feuilles d'inscriptions pour chaque animation. Site de la communauté de commune : [www.moyennevilaine-semnon.fr](http://www.moyennevilaine-semnon.fr)

• Site de la mairie :  
[www.chanteloup35.fr](http://www.chanteloup35.fr)  
RUBRIQUE SPORT  
• Adresse mail de l'office :  
[osc-leseldebretagne@orange.fr](mailto:osc-leseldebretagne@orange.fr)  
• Contact : 06 78 07 89 49





# Pyranha's Darts

Le 7, 8, 9 et 10 mai : Finales Nationales qui se déroulait à Laval où les résultats de l'équipe élite ont été plus que positifs. En voici le bilan accompagné de quelques photos :

## Contact

Benoit TUAL  
06 28 33 78 22

- Vainqueur de la Coupe de France
- Champion de France individuelle (Mellier Jean-Marc)
- Vice champion de France individuelle (Vignais Yves)
- 1/8 de finale individuelle (Henry Alain)
- Finalistes des Play-offs
- Demi-finalistes des championnats de France



Jean-marc MELLIER

CHAMPION de FRANCE individuel 2009



Pyranha's darts 2009

Mellier j-marc    Connel christophe    Grange damien  
Gouard olivier    Vignais yves    Kernivinen jacky    Henry alain    Tual benoit.



Vainqueur Coupe de France 2009

Pyranha's Darts 1



Yves Vignais

VICE-CHAMPION de FRANCE individuel 2009

# Vie des associations



## Tennis



### Tennis enfants de 6 ans à 15 ans

Nos enfants sont venus nombreux cette année à la pratique du tennis, animés par Yann Lemasson animateur sportif sur la commune de Chanteloup.

Par ailleurs, nous le remercions pour son travail avec les enfants qui progressent à bon rythme ainsi que l'office cantonal pour sa participation.

Si votre enfant est intéressé par la pratique du tennis à la rentrée scolaire il peut venir nous rejoindre tous les lundis soir à la salle des sports de Chanteloup. **Inscriptions le samedi 5 septembre au forum des associations à Chanteloup.** Les cours sont repartis comme suit :

- 16h45 pour les débutants
- 17h45 pour les 9 à 11 ans
- 18h45 pour les 12 à 13 ans

Au-delà de 13 ans nous proposons à nos jeunes joueurs de participer au cours avec nos adultes le samedi matin

### Tennis adultes en détente

Très bonne année sportive pour nos 13 licenciés, ils sont venus jouer au tennis tous les samedis

matins entre 10h et 13h coachés par notre animatrice Laure que nous remercions vivement pour ces cours qui ont fait progresser nos adhérents.

Nous avons d'ailleurs des joueurs très motivés qui renouvellent leurs adhésions pour la rentrée de septembre 2009

Si vous êtes intéressés, vous pouvez venir rejoindre notre équipe, les cours auront lieu à la salle des sports de Chanteloup

Les cours de tennis sont repartis par groupe de 4 à 5 personnes pour des adultes novices ou expérimentés sur un créneau d'une heure.

### Tennis en détente

Vous voulez jouer au tennis ponctuellement ou toute l'année.

Venez pratiquer ce sport pendant 1h ou plus avec votre partenaire, vos enfants ou vos amis le samedi ou le dimanche à la salle des sports de Chanteloup selon un planning à remplir par vos soins



### Le nouveau bureau 2009/2010

FONCTION	PRÉNOM, NOM	TÉLÉPHONE	COURRIEL
Présidente	Isabelle TRICOIRE	02 99 44 02 13	isabelle.tricoire@free.fr
Secrétaire	Cécile ENOND	02 99 44 06 65	enond.michel@wanadoo.fr
Trésorière	Séverine TRINQUET	02 99 44 73 43	trinquet.severine@wanadoo.fr
Membre	Christopher MALLET	02 99 44 73 43	christopher.mallet@wanadoo.fr
Membre d'honneur	Laure GRIVART	02 99 44 19 40	laure.grivart@free.fr

**Le bureau souhaite la bienvenue à ses nouveaux membres pour la nouvelle saison 2009/2010**



# Volley-Ball



## Championnat

La saison est terminée et le classement des équipes reflète les difficultés (blessés...) rencontrées tout au long de la saison :

- Équipe Détente Sport: 8<sup>ème</sup>
- Équipe Détente Loisir: 6<sup>ème</sup>

Nous tenons tout de même à féliciter l'équipe Détente Loisir qui a nettement progressé par rapport à la saison précédente, ainsi que l'équipe Détente Sport qui n'a pas eu la chance d'avoir

une équipe fixe dans un championnat plus relevé que la saison précédente.

## Vie du club

L'assemblée générale du 19 juin a vu le départ du bureau de trois membres : Philippe Galivel, Jean-Louis Fauchoux et Yohann Guibert, nous les remercions de leur travail fourni durant toutes ces années.

Cependant, nous avons le plaisir

d'accueillir dans le bureau Nathalie Pain pour s'occuper de la trésorerie.

Les objectifs de la saison prochaine restent le maintien des deux équipes détentées, donc n'hésitez pas à nous contacter si vous voulez jouer au Volley-Ball dans la bonne humeur.

Le Bureau

## Contact

Jean-Michel LE GUERN  
jmleguern@yahoo.fr  
06.15.47.25.88

Cécile GENDRON  
bclbgen@hotmail.fr  
02.99.44.07.78

# Badminton



## Assemblée générale

L'assemblée générale annuelle s'est déroulée le 19 juin dernier. Lors de cette réunion un nouveau bureau a été élu :

- Mickaël MONNIER, président.
- Alick LOUVEL, vice-président.
- Annick RENAULT, secrétaire.
- Fabrice GEORGEAULT, secrétaire-adjoint.
- Vincent MINIER, trésorier.
- Carine POUSSIN, trésorière-adjointe.

Le bilan permet de noter une très bonne année, qui s'est déroulée dans la bonne humeur. A noter également de nouveaux filets, ainsi que des maillots. Des rencontres avec les clubs des communes voisines ont également eu lieu.

## Rentrée 2009

Il est possible de s'inscrire, pour la saison 2009-2010, lors du forum des associations qui aura lieu le samedi 5 septembre. L'inscription est aussi possible auprès de Mickaël MONNIER au 06.82.61.90.63.

L'entraînement se déroule tous les vendredis soir, de 21 h 00 à 22 h 30, à la salle des sports.



## Contact

Mickaël Monnier  
06.82.61.90.63

# Près de chez vous, des professionnels à votre service...

<b>BÂTIMENT, IMMOBILIER, ENVIRONNEMENT</b>			
<b>ACTION BÂTI SERVICES</b> Fabrice Remeur	Entreprise de rénovation isolation, menuiserie, sols,...	Le Rocher	02 99 44 19 74 06 70 18 01 72
<b>ALLIANCE CPS</b>	Chauffage Plomberie Sanitaire neuf, rénovation et dépannage	5 rue des Calvaires	02 99 44 12 18 06 85 39 11 86
<b>ARCH'ECO</b>	Permis de construire, suivi de chantier	4 rue du Vieux Bourg	02 99 44 04 53 mel archeco@orange.fr
<b>BIEN VIVRE AVEC L'EAU</b> Pascal Baslé	Travaux d'aménagements extérieurs : phyto- épuration, baignade biologique, saunas	Le Rocher	02 99 44 18 86 basle.pascal@wanadoo.fr http://pascal-basle.com
<b>JEAN-YVES BOULANGER</b>	Immobilier, achat-vente-location, estimation	Le Riffray	02 99 44 00 98 06 22 43 91 16
<b>DOMINIQUE BOULARD</b>	Menuiserie Ebénisterie aménagement, restauration d'ancien	Pouez	02 99 44 07 94
<b>G MÉTAL</b>	Serrurerie métallerie, démolition, désamiantage	Les Quatre Routes	02 99 44 17 44 06 47 17 03 99
<b>ECO FILTRE</b> R. Lassay	Traitement et économie de l'eau	Les Fontenelles	02 99 44 04 82 eco-filtres.x@neuf.fr
<b>MAÇONNERIE 2000</b> Pascal Malidor	Maçonnerie générale	Les Fontenelles	02 99 44 14 77 06 21 02 10 34
<b>TECHNI-TUBES</b> Sylvain Névot	Plomberie-Chauffage-énergies renouvela- bles, tuyauterie acier & inox	Launay	02 99 44 14 64 06 18 24 54 36
<b>CHRISTOPHE RENAULT</b>	Electricité générale, neuf et rénovation, pré-câblage informatique	Le Riffray	02 99 47 05 32 06 83 44 53 67
<b>COMMERCES DE PROXIMITÉ, GASTRONOMIE, TOURISME</b>			
<b>C' POUR PL'HAIR</b>	Coiffure mixte, ouvert du mardi au samedi	3 rue des Calvaires	02 99 44 16 10
<b>CHANTELOUP TAXI</b> Marilyne Nivet	Taxi, 24h/24 7j/7		06 98 88 12 13
<b>GARAGE HERVÉ MASSON</b>	Garagiste, véhicules neufs et occasions	La Closelle	02 99 44 03 29
<b>LE MANOIR DU FRESCHÉ</b>	Gîte, chambres d'hôte	7 rue du Fresché	02 99 44 07 70 06 80 63 77 87
<b>MICROSPHERE</b>	Multimédia, électroménager, vin, gastronomie	Le Bois Régnier	02 99 44 19 58 mel microsphere2@orange.fr www.microsphere2.com
<b>MON P'TIT LOUP-BAR</b>	Bar Tabac Presse, cadeaux, photocopies, retrait C.A. & CMB	Rue de Bellevue	02 99 44 00 46
<b>LA P'TITE AUBERGE</b>	Restaurant Bar, Traiteur, Pizzas à emporter	Rue du Vieux Bourg	02 99 44 13 49
<b>BARBARA ET FRANCK RAFFESTIN</b>	Boulangerie Pâtisserie, Viennoiseries, Réductions	Rue du Vieux Bourg	02 99 44 18 42
<b>LES SAULES / LE FUMOIR DE LA CLOSELLE</b>	Conserves artisanales : Foies gras, magrets, confits, saumon fumé	La Closelle	02 99 44 10 65
<b>PHOTOGRAPHIE, GRAPHISME, COMMUNICATION</b>			
<b>THIERRY LAFERRIÈRE</b>	Photographe	Les Quatre Routes	06 08 71 74 79 http://au-fil-du-vent.over-blog.net/
<b>PIERRE ONNILLION</b>	Infographie, développement internet	Les Quatre Routes	02 99 44 07 42
<b>DE PROFESSIONNELS À PROFESSIONNELS</b>			
<b>GILBERT CARADEC</b>	Transport de marchandises	12 rue de Bellevue	02 99 44 01 07
<b>DAVID COLIN</b>	Installation, dépannage et maintenance de machines industrielles	6 impasse de Kerlande	06 59 38 48 62
<b>PENSIONS POUR ANIMAUX</b>			
<b>CHENIL PENSION DE LA PORTE DE BRETAGNE</b>	Pension pour chiens	Les Fontenelles	02 99 44 04 77
<b>ECURIES DE LA JUSTIÈRE</b>	Pension pour chevaux	La Justièrre	02 99 44 14 79
<b>SANTÉ</b>			
<b>PATRICIA CHAIGNEAU ET CAROLINE PÉCHEUX</b>	Psychologues, entretiens individuels et familiaux	Les Quatre Routes	02 99 44 14 21
<b>LABORATOIRE GRIV'ART PROTHÈSE</b>	Prothésiste dentaire	1 impasse de Bellevue	02 99 44 19 40 06 67 07 99 12

Cette liste regroupe les professionnels exerçant leur activité principale sur Chanteloup La parution sur cette liste est gratuite. Pour tous renseignements, s'adresser en mairie ou écrire à echos.chanteloup@yahoo.fr (commission communication).

# 30 ans du GASC

## Dîner anniversaire & soirée dansante

### MENU

Apéritif  
Cochon grillé  
et ses légumes  
Fromage, salade  
Dessert, café



### TOMBOLA

1<sup>er</sup> LOT : SEJOUR « SMARTBOX »  
2<sup>ème</sup> LOT : ECRAN TV plat  
3<sup>ème</sup> LOT : BILLETS DE SPECTACLE  
4<sup>ème</sup> LOT : PANIER GOURMAND  
5<sup>ème</sup> LOT : ASPIRATEUR  
Et de très nombreux autres lots.....

**Samedi 5 septembre 2009**  
18H - SALLE MULTIFONCTIONS



Chante

avec



les Loups...

Fête



de la



musique...

